

**Transmissões Automáticas, tipo Ecomat ⁽¹⁾,
para ônibus, caminhões e veículos especiais****Lista de lubrificantes TE-ML 14**

Índice	Página
1. Classes de lubrificantes recomendadas	1
Tabela 1: Intervalo de troca de óleo e filtro para Transmissões Ecomat em Ônibus	2
Tabela 2: Intervalo de troca de óleo e filtro para Transmissões Ecomat em caminhões, equipamentos fora-de-estrada e veículos especiais	2
2. Explicação de notas de rodapé e observações	3
3. Classes de lubrificantes e produtos convencionais recomendados	4

1. Classes de lubrificantes recomendadas

Grupos de produtos	Classes de lubrificantes para colocação de serviço
Ecomat (Temperatura de óleo de cárter abaixo de 100°C) ⁽³⁾ HP500, HP590, HP600 HP502C, HP552C, HP592C, HP602C, HP504C, HP554C, HP594C, HP604C Ecomat HL (Temperatura de óleo de cárter abaixo de 100°C) ⁽³⁾ HP900, HP902	14A / 14B / 14C / 14E Fluidos de Transmissão Automática (ATF) Refere-se às próximas páginas para aprovação de produtos comerciais e intervalos de troca de óleo Particularmente recomendado: ZF EcoFluid A Life (14E) ⁽²⁾
Ecomat (Temperatura de óleo de cárter abaixo de 105°C) ⁽⁴⁾ HP502C, HP552C, HP592C, HP602C, HP504C, HP554C, HP594C, HP604C Ecomat HL (Temperatura de óleo de cárter abaixo de 105°C) ⁽⁴⁾ HP900, HP902	14E Particularmente recomendado: ZF EcoFluid A Life (14E) ⁽²⁾

A lista de lubrificantes TE-ML 14, **versão 01.04.2024** substitui todas as versões anteriores. A respectiva lista atualizada pode ser solicitada junto a qualquer posto de serviço ZF, também podendo ser visualizada na Internet no site: www.aftermarket.zf.com/lubricants.

ZF Friedrichshafen AG
D-88038 Friedrichshafen
www.zf.com/contact

Tabela 1: Intervalo de troca de óleo e filtro para Transmissões Ecomat em Ônibus

Classe de lubrificantes (Marca de produtos aprovados vide páginas seguintes)	Intervalo de troca de óleo e filtro [km/ano] ⁽⁵⁾
14A	30.000 km 1 x ano
14B	60.000 km 1 x a cada 2 anos
14C	120.000 km 1 x a cada 2 anos
14E	150.000 km 1 x a cada 3 anos

Nota:

Em caso de transição da troca de óleo inicial de um ATF da categoria de lubrificantes 14A ou 14B, para um ATF que possibilite intervalos de troca de óleo estendido, esse intervalo deverá ser realizado respeitando o período de no máximo 60.000 km ou máximo 2 anos.

Tabela 2: Intervalo de troca de óleo e filtro para Transmissões Ecomat em caminhões, equipamentos fora-de-estrada e veículos especiais

Classe de lubrificantes (Marca de produtos aprovados vide páginas seguintes)	Intervalo de troca de óleo e filtro [h/ano]	
	Condição de operação normal ^{(6), (7), (9)}	Condição de operação severa ^{(6), (8), (9)}
14A	400 h 1 x ano	300 h 1 x ano
14B	750 h 1 x ano	500 h 1 x ano
14C	1500 h 1 x ano	1000 h 1 x ano
14E	2000 h 1 x a cada 2 anos	1500 h 1 x ano

Nota:

Em caso de transição da troca de óleo inicial de um ATF da categoria de lubrificantes 14A ou 14B, para um ATF que possibilite intervalos de troca de óleo estendido, esse intervalo deverá ser realizado respeitando o período de no máximo 750 h ou máximo 1 ano.

2. Explicação de notas de rodapé e observações

Notas de rodapé

- (1) As Transmissões automáticas, tipo EcoLife, também referem-se à Lista de Lubrificantes TE-ML 20.
- (2) O óleo totalmente sintético ATF ZF EcoFluid A Life foi especialmente desenvolvido para uso em transmissões automáticas instaladas em Veículos Comerciais. A combinação de óleo básico sintético na base de polialfaolefinas e pacote de aditivos especialmente balanceado, garante uma excelente estabilidade de oxidação, coeficiente de fricção muito constante e alta qualidade de proteção para todos os componentes da transmissão. Devido à sua curva característica de viscosidade plana, o óleo é indicado para o uso em todas as zonas climáticas, especialmente em regiões quentes ou frias.
- (3) Transmissões com temperatura de óleo de cárter abaixo de 100°C.
- (4) Transmissões Ecomat 2 plus- e Ecomat 4- com temperatura de óleo de cárter acima de 100°C podem somente ser operadas com fluidos lubrificantes da categoria 14E. Sempre use fluidos de acordo com a classe 14E em casos críticos de aplicação ou no caso de incerteza em relação ao regime de temperatura de operação da transmissão.
- (5) É necessário efetuar uma troca de óleo e de filtro, dependendo do que for verificado primeiro. Utilizar apenas elementos de filtro ZF originais, número de pedido ZF 4139 298 936.
- (6) É necessário efetuar uma troca de óleo e de filtro, dependendo do que for verificado primeiro. Utilizar apenas elementos de filtro ZF originais, número de pedido ZF 4139 298 936. As instruções de operação aplicam-se em caso de informações divergentes.
- (7) Condição de operação normal: Veículos de combate a incêndio, máquinas de construção e veículos-caçamba com alta quilometragem.
- (8) Condição de operação severa: Veículos de coleta de lixo, veículos com rota predominante fora-de-estrada (baixa quilometragem, alto nível de esforço de engate).
- (9) Para fins militares são válidos os intervalos de assistência previstos no documento 4237.700.014. Dirija-se ao funcionário responsável do ZF-Services (serviço de atendimento da ZF).

Observações

Aditivos de qualquer tipo, adicionados **posteriormente** ao óleo, alteram o óleo de maneira não calculável, não sendo portanto permitido a adição dos mesmos. A ZF não assume nenhuma responsabilidade por quaisquer danos resultantes da utilização de tais aditivos.

3. Classes de lubrificantes e produtos convencionais recomendados

Classe de lubrificantes 14A

Fabricante (14A)

ACPA, ALEXANDRIA/EG
 ADDINOL LUBE OIL GMBH, LEUNA/DE
 ADDINOL LUBE OIL GMBH, LEUNA/DE
 ADDINOL LUBE OIL GMBH, LEUNA/DE
 ADDINOL LUBE OIL GMBH, LEUNA/DE
 ALEXANDRIA MINERAL OILS COMPANY, ALEXANDRIA/EG
 ALEXANDRIA MINERAL OILS COMPANY, ALEXANDRIA/EG
 AVISTA OIL DEUTSCHLAND GMBH, UETZE/DE
 AVISTA OIL DEUTSCHLAND GMBH, UETZE/DE
 BAYWA AG MÜNCHEN, MÜNCHEN/DE
 BAYWA AG MÜNCHEN, MÜNCHEN/DE
 BELGIN MADENI YAGLAR TIC. VE SAN. A.S., KOCAELI/TR
 BELGIN MADENI YAGLAR TIC. VE SAN. A.S., KOCAELI/TR
 BELGIN MADENI YAGLAR TIC. VE SAN. A.S., KOCAELI/TR
 BELGIN MADENI YAGLAR TIC. VE SAN. A.S., KOCAELI/TR
 CASTROL LTD, LONDON/GB
 CASTROL LTD, LONDON/GB
 CEPESA COMERCIAL PETRÓLEO S.A.U., MADRID/ES
 CEPESA COMERCIAL PETRÓLEO S.A.U., MADRID/ES
 CHEVRON LUBRICANTS, SAN RAMON, CA/US
 CLASS KGAA MBH, HARSEWINKEL/DE
 ELLIS ENTERPRISES EAST D.O.O. KRUSEVAC, KRUSEVAC/RS
 ELLIS ENTERPRISES EAST D.O.O. KRUSEVAC, KRUSEVAC/RS
 ENI SUSTAINABLE MOBILITY S.P.A., ROME/IT
 EXXONMOBIL CORPORATION, HOUSTON, TX/US
 EXXONMOBIL CORPORATION, HOUSTON, TX/US
 EXXONMOBIL CORPORATION, HOUSTON, TX/US
 EXXONMOBIL CORPORATION, HOUSTON, TX/US
 EXXONMOBIL CORPORATION, HOUSTON, TX/US
 FUCHS PETROLUB SE, MANNHEIM/DE
 FUCHS PETROLUB SE, MANNHEIM/DE
 FUCHS PETROLUB SE, MANNHEIM/DE
 FUCHS PETROLUB SE, MANNHEIM/DE
 FUCHS PETROLUB SE, MANNHEIM/DE
 GULF OIL INTERNATIONAL, MUMBAI/IN
 GULF OIL INTERNATIONAL, MUMBAI/IN
 GULF OIL INTERNATIONAL, MUMBAI/IN
 HILL CORPORATION, SHYMKENT/KZ
 HUILES BERLIET S.A., SAINT-PRIEST/FR
 IGOL FRANCE, AMIENS/FR
 INA MAZIVA LTD., ZAGREB/HR
 INA MAZIVA LTD., ZAGREB/HR
 INA MAZIVA LTD., ZAGREB/HR
 INGRAX INDUSTRIA E COMERCIO DE GRAXA S/A, DUQUE DE CAXIAS/BR
 KOCÁK PETROL URUNLERI SAN.VE TIC.LTD.STI, KOCAELI/TR
 KOCÁK PETROL URUNLERI SAN.VE TIC.LTD.STI, KOCAELI/TR
 KUWAIT PETROLEUM INTERNATIONAL LUBRICANT, ANTWERP/NL
 KUWAIT PETROLEUM INTERNATIONAL LUBRICANT, ANTWERP/NL
 KUWAIT PETROLEUM INTERNATIONAL LUBRICANT, ANTWERP/NL
 KUWAIT PETROLEUM INTERNATIONAL LUBRICANT, ANTWERP/NL
 KUWAIT PETROLEUM INTERNATIONAL LUBRICANT, ANTWERP/NL
 LIEBHERR HYDRAULIKBAGGER GMBH, KIRCHDORF/DE
 LIQUI MOLY GMBH, ULM/DE
 LIQUI MOLY GMBH, ULM/DE
 LIQUI MOLY GMBH, ULM/DE
 LIQUI MOLY GMBH, ULM/DE
 LIQUI MOLY GMBH, ULM/DE
 LUBREX FZC, SHARJAH/AE
 MEGUIN GMBH & CO. KG, SAARLOUIS/DE
 MEGUIN GMBH & CO. KG, SAARLOUIS/DE
 MOL-LUB KFT, ALMASFUZITO/HU
 MOL-LUB KFT, ALMASFUZITO/HU
 MOTUL SA, AUBERVILLIERS/FR
 MOTUL SA, AUBERVILLIERS/FR
 OILFINO MINERALÖL GMBH, PRISDORF/DE
 OILFINO MINERALÖL GMBH, PRISDORF/DE
 ORLEN OIL SP. Z O.O., KRAKOW/PL
 ORLEN OIL SP. Z O.O., KRAKOW/PL
 ORLEN OIL SP. Z O.O., KRAKOW/PL
 ORLEN S.A., GDANSK/PL
 ORLEN S.A., GDANSK/PL
 ORLEN S.A., GDANSK/PL
 OY TEBOIL AB, HELSINKI/FI
 PETRO-CANADA LUBRICANTS INC., MISSISSAUGA, ONTARIO/CA
 PETROGAL S.A., LISBOA/PT
 PETROGAL S.A., LISBOA/PT
 PETROL OFISI A.S., ISTANBUL/TR
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 PHI OIL GMBH, ST. GEORGEN/AT
 PRISTA OIL HOLDING EAD, RUSE/BG

Designação do produto (14A)

ACPA DEX-IIIH
 ADDINOL ATF D II D
 ADDINOL ATF D III
 ADDINOL ATF XN 2
 ADDINOL ATF XN 3
 AMOC POWER
 AMOC POWER PLUS
 AVISTA PEER EVO ATF 3000
 AVISTA PEER EVO ATF 2000
 TECTROL ATF 3000
 TECTROL ATF 4000
 LUBEX ATF-II
 LUBEX ATF-III M
 BELGIN LUBEX ATF II
 BELGIN LUBEX ATF-III M
 CASTROL TRANSMAX ATF DX II MULTIVEHICLE
 CASTROL TRANSMAX ATF DX III MULTIVEHICLE
 CEPESA ATF 70
 CEPESA ATF 2000S
 TEXAMATIC 4291
 AGRISHIFT ATF
 ATF DII
 VALVOLINE HEAVY DUTY ATF D-II
 ENI ROTRA ATF II D
 MOBIL ATF 220
 MOBIL ATF 320
 MOBIL ATF 220
 MOBIL ATF 320
 STATOIL TRANSWAY PS DX III
 FUCHS TITAN ATF 3000
 FUCHS TITAN ATF 4000
 PENTOSIN ATF IIIH
 FUCHS TITAN ATF 4000
 GULF ATF DX III H
 GULF ATF DX II
 GULF ATF PC
 FASTROIL ATF 3
 RTO STARMATIC 3
 IGOL ATF 430
 INA ATF SUPER
 INA ATF DX III
 INA ATF DX IID
 UNIMATIC D-II PLUS
 SPEEDOL ATF DEXRON II
 SPEEDOL ATF DEXRON S III
 Q8 AUTO 20
 Q8 AUTO 14
 Q8 AUTO 14
 Q8 AUTO 15
 Q8 AUTO 23D
 LIEBHERR HYDRAULIC-GEAR ATF
 LIQUI MOLY ATF DEXRON IID
 LIQUI MOLY TOP TEC ATF 1100
 LIQUI MOLY MARINE ATF
 LIQUI MOLY ATF III
 LUBREX DRIVEMAX III
 MEGOL HYDRAULIKOEL ATF DEXRON II D
 MEGOL TRANSMISSION-FLUID ATF III
 MOL ATF 3G
 MOL ATF
 MOTUL DEXRON III
 MOTUL DEXRON II D
 OILFINO SPONTE ATF II
 OILFINO SPONTE ATF III
 HIPOL ATF II D
 PLATINUM GEAR ATF III
 ORLEN OIL GEAR ATF III
 LOTOS ATF II D
 LOTOS ATF II D
 LOTOS ATF IIIG
 TEBOIL FLUID E
 DURADRIVE HD ATF
 GALP TRANSMATIC D II
 GALP TRANSMATIC D III
 ATF DX-3
 TUTELA TRANSMISSION GI/A
 TUTELA TRANSMISSION STARFLUID
 TUTELA TRANSMISSION GI/E
 ARBOL MTA
 TUTELA TRANSMISSION STARFLUID HD-ED
 PETRONAS TUTELA ATF 500 HD
 PETRONAS TUTELA ATF 500 HD
 ATF D3 SILVER
 PRISTA ATF

Nº de liberação da ZF

ZF004823
 ZF000698
 ZF000699
 ZF003702
 ZF004910
 ZF001702
 ZF001703
 ZF004774
 ZF004775
 ZF004798
 ZF004799
 ZF001031
 ZF004892
 ZF008331
 ZF008387
 ZF003358
 ZF003368
 ZF001939
 ZF002040
 ZF001574
 ZF008242
 ZF001187
 ZF008168
 ZF007174
 ZF000033
 ZF000043
 ZF006029
 ZF006088
 ZF000487
 ZF000720
 ZF000728
 ZF000783
 ZF006024
 ZF000078
 ZF001099
 ZF001349
 ZF003429
 ZF008344
 ZF002315
 ZF000248
 ZF000390
 ZF000392
 ZF000079
 ZF000979
 ZF001388
 ZF000083
 ZF000176
 ZF001991
 ZF002269
 ZF003726
 ZF002119
 ZF002052
 ZF004926
 ZF004927
 ZF004928
 ZF006044
 ZF001992
 ZF004922
 ZF001179
 ZF001251
 ZF001008
 ZF001104
 ZF000736
 ZF000737
 ZF000081
 ZF006002
 ZF011155
 ZF000362
 ZF001043
 ZF001093
 ZF003321
 ZF009442
 ZF000331
 ZF001425
 ZF001667
 ZF000308
 ZF000309
 ZF000481
 ZF000486
 ZF000992
 ZF003635
 ZF004757
 ZF001003
 ZF000355

Fabricante (14A)

REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 ROLF LUBRICANTS GMBH, LEVERKUSEN/DE
 ROLF LUBRICANTS GMBH, LEVERKUSEN/DE
 ROWE MINERALÖLWERK GMBH, WORMS/DE
 SHELL INTERNATIONAL PETROLEUM COMP. LTD, LONDON/GB
 SPECOL SP. Z O.O., CHORZOW/PL
 SRS SCHMIERSTOFF VERTRIEB GMBH, SALZBERGEN/DE
 SRS SCHMIERSTOFF VERTRIEB GMBH, SALZBERGEN/DE
 TEDEX S.A., WARSZAWA/PL
 TEXSA DO BRASIL LTDA, UMUARAMA/PR/BR
 TEXSA DO BRASIL LTDA, UMUARAMA/PR/BR
 TOTALENERGIES LUBRIFIANTS, NANTERRE/FR
 TOTALENERGIES LUBRIFIANTS, NANTERRE/FR
 TOTALENERGIES LUBRIFIANTS, NANTERRE/FR
 TOTALENERGIES LUBRIFIANTS, NANTERRE/FR
 TOTALENERGIES LUBRIFIANTS, NANTERRE/FR
 TOTALENERGIES LUBRIFIANTS, NANTERRE/FR
 TOTALENERGIES LUBRIFIANTS, NANTERRE/FR
 UNIL OPAL, SAUMUR/FR
 UNIL OPAL, SAUMUR/FR
 UNITED OIL COMPANY PTE LTD, SINGAPORE/SG
 UNIX AUTO, BUDAPEST/HU
 VALVOLINE EUROPE, DORDRECHT/NL
 ZELLER+GMELIN GMBH&CO.KG, EISLINGEN/DE

Designação do produto (14A)

REPSOL MATIC ATF
 REPSOL MATIC ATF
 REPSOL MATIC ATF
 REPSOL AUTOMATOR ATF II
 REPSOL AUTOMATOR ATF II
 REPSOL AUTOMATOR ATF II
 REPSOL AUTOMATOR ATF II
 ROLF ATF IID
 ROLF ATF III
 ROLF ATF III
 ROWE HIGHTEC ATF 8000
 SHELL SPIRAX S2 ATF AX
 SHELL SPIRAX S2 ATF AX
 HIPOSPEC ATF IID
 SRS WIOLIN ATF D
 SRS WIOLIN ATF III
 SRS WIOLIN ATF III
 TEDEX ATF II D
 TEDEX ATF II D
 TEXSA ATF SUPER
 MONTANA DYNAMIC ATF 2
 MONTANA DYNAMIC ATF 2
 ELF ELFMATIC G3
 FLUIDMATIC D3
 FLUIDMATIC D2
 FLUIDMATIC D2
 FLUIDMATIC D2
 FLUIDMATIC AT 42
 FLUIDMATIC AT 42
 ELFMATIC D2
 MATIC DX III
 MATIC DX III
 MATIC D
 MATIC D
 UNITED ATF MV 88
 UNITED ATF MV 88
 A.Z. MEISTERTEILE GETRIEBEÖL ATF III
 VALVOLINE HEAVY DUTY ATF PRO
 VALVOLINE HEAVY DUTY ATF PRO
 DIVINOL ATF SPEZIAL R
 DIVINOL ATF SPEZIAL R

Nº de liberação da ZF

ZF000022
 ZF000222
 ZF000224
 ZF008283
 ZF008284
 ZF008285
 ZF008285
 ZF003371
 ZF003372
 ZF001938
 ZF005982
 ZF005982
 ZF003354
 ZF000438
 ZF000439
 ZF002043
 ZF001207
 ZF003664
 ZF001699
 ZF004886
 ZF006067
 ZF006068
 ZF006069
 ZF008239
 ZF010594
 ZF001010
 ZF001010
 ZF001071
 ZF001071
 ZF010099
 ZF005996
 ZF001873
 ZF009444

Classe de lubrificantes 14B

(*) Não aprovado para transmissões especiais com relação i=5.6-0.83/1.0

Fabricante (14B)

ADDINOL LUBE OIL GMBH, LEUNA/DE
 BELGIN MADENI YAGLAR TIC. VE SAN. A.S., KOCAELI/TR
 BELGIN MADENI YAGLAR TIC. VE SAN. A.S., KOCAELI/TR
 BELGIN MADENI YAGLAR TIC. VE SAN. A.S., KOCAELI/TR
 CEPESA COMERCIAL PETRÓLEO S.A.U., MADRID/ES
 CHEVRON LUBRICANTS, SAN RAMON, CA/US
 CHEVRON LUBRICANTS, SAN RAMON, CA/US
 CITGO PETROLEUM CORPORATION, HOUSTON/US
 COMERCIAL ROSHFRANS, S.A. DE C.V., MEXICO, D.F./MX
 ENI SUSTAINABLE MOBILITY S.P.A., ROME/IT
 ENI SUSTAINABLE MOBILITY S.P.A., ROME/IT
 ENOC MARKETING LLC, DUBAI/AE
 EXXONMOBIL CORPORATION, HOUSTON, TX/US
 EXXONMOBIL CORPORATION, HOUSTON, TX/US
 FUCHS PETROLUB SE, MANNHEIM/DE
 FUCHS PETROLUB SE, MANNHEIM/DE
 HUILES BERLIET S.A., SAINT-PIEST/FR
 INA MAZIVA LTD., ZAGREB/HR
 INA MAZIVA LTD., ZAGREB/HR
 KUWAIT PETROLEUM INTERNATIONAL LUBRICANT, ANTWERP/NL
 MABANOL GMBH & CO. KG, HAMBURG/DE
 MOL-LUB KFT, ALMASFUZITO/HU
 MOL-LUB KFT, ALMASFUZITO/HU
 MOL-LUB KFT, ALMASFUZITO/HU
 MORRIS LUBRICANTS, SHREWSBURY/GB
 MOTOREX AG, LANGENTHAL/CH
 OEL-BRACK AG, HUNZENSCHWIL/CH
 ORLEN OIL SP. Z O.O., KRAKOW/PL
 ORLEN S.A., GDANSK/PL
 PAKELO MOTOR OIL S.P.A. A S.U., SAN BONIFACIO (VR)/IT
 PAKELO MOTOR OIL S.P.A. A S.U., SAN BONIFACIO (VR)/IT
 PAKELO MOTOR OIL S.P.A. A S.U., SAN BONIFACIO (VR)/IT
 PETRO-CANADA LUBRICANTS INC., MISSISSAUGA, ONTARIO/CA
 PETROLUBE OILS COMPANY, JEDDAH/SA
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 PHI OIL GMBH, ST. GEORGEN/AT
 RALYO LUBRICANTES, S.A. DE C.V., SANTIAGO TIANGUISTEN/MX
 RAVENSBERGER SCHMIERSTOFFVERTRIEB GMBH, WERTHER/DE
 REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 ROWE MINERALÖLWERK GMBH, WORMS/DE
 SHELL INTERNATIONAL PETROLEUM COMP. LTD, LONDON/GB
 SHELL INTERNATIONAL PETROLEUM COMP. LTD, LONDON/GB
 SHELL INTERNATIONAL PETROLEUM COMP. LTD, LONDON/GB
 SINOPEC LUBRICANT CO., LTD., BEIJING/CN
 SINOPEC LUBRICANT CO., LTD., BEIJING/CN
 SINOPEC LUBRICANT CO., LTD., BEIJING/CN
 SRS SCHMIERSTOFF VERTRIEB GMBH, SALZBERGEN/DE
 TEDEX S.A., WARSZAWA/PL
 TEDEX S.A., WARSZAWA/PL
 TONGYI PETROLEUM CHEMICAL CO., LTD., BEIJING/CN
 TOTAENERGIES LUBRIFIANTS, NANTERRE/FR
 TOTAENERGIES LUBRIFIANTS, NANTERRE/FR
 UNITED OIL COMPANY PTE LTD, SINGAPORE/SG
 VALVOLINE EUROPE, DORDRECHT/NL
 VALVOLINE GLOBAL PRODUCTS, LEXINGTON/US
 VIBRA ENERGIA S.A., DUQUE DE CAXIAS/BR
 ZF FRIEDRICHSHAFEN AG, FRIEDRICHSHAFEN/DE

Designação do produto (14B)

ADDINOL ATF XN 5
 LUBEX ATF-III KYS
 LUBEX ATF-III KYS
 BELGIN LUBEX MITRAS ATF III PLUS
 CEPESA ATF 3000 S
 DELO SYN ATF HD
 HAVOLINE MULTI-VEHICLE ATF
 CITGO QUATRASYN SYNTHETIC TRANSMISSION FLUID
 ATF ALLPOWER MULTIVEHICULOS
 ENI ROTRA ATF II E
 ENI ROTRA ATF MULTI
 ENOC ACTIVE SYN VVM
 MOBIL ATF SHC (*)
 MOBIL ATF LT 71141
 FUCHS TITAN ATF 5005
 FUCHS TITAN ATF 1
 RTO STARMATIC S3
 INA ATF EKSTRA (*)
 INA ATF DX IIIH
 Q8 AUTO 15 ED
 MABANOL RADON GEAR ATF III MV
 MOL ATF SYNT (*)
 MOL ATF SYNT 3H
 MOL ATF SYNT
 MULTITRANS ACV
 MOTOREX YORK ATF TP
 MIDLAND OMNIMATIC
 HIPOL ATF II E
 LOTOS ATF SUPER III G
 AUXON II E
 DX FLUID II TS (*)
 ATF XT III FLUID
 DURADRIVE HD SYNTHETIC BLEND ATF
 PETROMIN ATF Z20 ECO
 PETRONAS TUTELA ATF 700 HD
 ATF D3 GOLD
 TRANSFLUID SYNTHETIC M-5
 RAVENOL DEXRON III H
 REPSOL MATIC III
 REPSOL AUTOMATOR ATF III
 ROWE HIGHTEC ATF 9000
 SHELL SPIRAX S6 ATF VM PLUS
 SHELL SPIRAX S6 ATF VM
 SPIRAX S4 ATF HDX
 SINOPEC GREATWALL ATF III LD
 SINOPEC GREATWALL ATF HD S
 SINOPEC GREATWALL ATF HD
 SRS WIOLIN ATF III MV
 TEDEX SYNTHETIC ATF (*)
 TEDEX ATF III
 LINGXIAN 6+ AUTOMATIC TRANSMISSION FLUID
 ELF ELFMATIC G3 SYN
 FLUIDMATIC XLD FE
 UNITED MV 99
 VALVOLINE HEAVY DUTY ATF PRO LD (*)
 SYN GARD™ ATF ES
 LUBRAX ATF HD
 ZF LIFEGUARDFLUID 5

Nº de liberação da ZF

ZF004911
 ZF002255
 ZF002293
 ZF008301
 ZF000386
 ZF001664
 ZF001714
 ZF003690
 ZF000385
 ZF000951
 ZF003452
 ZF005942
 ZF000039
 ZF000044
 ZF000717
 ZF003602
 ZF008343
 ZF000410
 ZF002314
 ZF002121
 ZF004879
 ZF001155
 ZF001895
 ZF004917
 ZF002268
 ZF006045
 ZF003682
 ZF003623
 ZF000620
 ZF000048
 ZF000376
 ZF001177
 ZF004790
 ZF001974
 ZF003627
 ZF003507
 ZF001025
 ZF001609
 ZF000318
 ZF008281
 ZF001937
 ZF001371
 ZF001463
 ZF001812
 ZF001360
 ZF003346
 ZF003348
 ZF002061
 ZF001279
 ZF001350
 ZF003377
 ZF001582
 ZF008244
 ZF003562
 ZF001872
 ZF003710
 ZF002120
 ZF001363

Classe de lubrificantes 14C**Fabricante (14C)**

ADDINOL LUBE OIL GMBH, LEUNA/DE
 ALLEGHENY PETROLEUM, WILMERDING, PA/US
 AOCUSA, PICO RIVERA/US
 BASF SE, LUDWIGSHAFEN/DE
 BELGIN MADENI YAGLAR TIC. VE SAN. A.S., KOCAELI/TR
 BP PLC., LONDON/GB
 CASTROL LTD, LONDON/GB
 CASTROL LTD, LONDON/GB
 CASTROL LTD, LONDON/GB
 CEPSA COMERCIAL PETRÓLEO S.A.U., MADRID/ES
 CHAMPION CHEMICALS N.V., HEMIKSEM/BE
 EXOL LUBRICANTS LTD, WEDNESBURY/GB
 EXXONMOBIL CORPORATION, HOUSTON, TX/US
 FUCHS PETROLUB SE, MANNHEIM/DE
 FUCHS PETROLUB SE, MANNHEIM/DE
 GULF WESTERN OIL (AUST) PTY LTD, ST MARYS/AU
 H. BANTLEON GMBH / GESELLS. D. AVIA, ULM/DE
 HI-TEC OILS, SMITHFIELD/AU
 JOHN DEERE, MOLINE, ILLINOIS/US
 LUKOIL LUBRICANTS EUROPE GMBH, VIENNA/AT
 MOTOREX AG, LANGENTHAL/CH
 MOTOREX AG, LANGENTHAL/CH
 MOTUL SA, AUBERVILLIERS/FR
 OPET FUCHS MADENI YAG. SAN. VE TIC. A.S., IZMIR/TR
 OY TEBOIL AB, HELSINKI/FI
 PAKELO MOTOR OIL S.P.A. A S.U., SAN BONIFACIO (VR)/IT
 PETRO-CANADA LUBRICANTS INC., MISSISSAUGA, ONTARIO/CA
 PETROGAL S.A., LISBOA/PT
 PETROLUBE OILS COMPANY, JEDDAH/SA
 PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
 REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 REPSOL LUBRICANTES Y ESPECIALIDADES, S.A, MADRID/ES
 S.I.R.A.L., NOLA NAPOLI/IT
 SASOL ENERGY, JOHANNESBURG/ZA
 SINGAPORE PETROLEUM COMPANY LIMITED, SINGAPORE/SG
 SINOPEC LUBRICANT CO., LTD., BEIJING/CN
 SINOPEC LUBRICANT CO., LTD., BEIJING/CN
 TEDEX S.A., WARSZAWA/PL
 TONGYI PETROLEUM CHEMICAL CO., LTD., BEIJING/CN
 VALVOLINE AUSTRALIA PTY LTD, WETHERILL PARK, NSW/AU
 WOLF OIL CORPORATION N.V., HEMIKSEM/BE

Designação do produto (14C)

ADDINOL ATF XN HD
 ALTRA SHL EXTENDED DRAIN ZF 20C
 MV TYPE 20C ATF
 EMGARD 2805
 BELGIN LUBEX MITRAS ATF SYN ULTRA
 BP AUTRAN SYN 295
 CASTROL TRANSYND
 CASTROL TRANSMAX ATF Z
 TES-295 SYN TRANSMISSION FLUID
 CEPSA ATF 4000 S
 CHAMPION OEM SPECIFIC MULTI VEHICLE ATF HD-LD
 AUTOTRANS ELC
 MOBIL DELVAC 1 ATF
 TRANSWAY ATF ULTRA
 FUCHS TITAN ATF 5500
 SYN-TS® ZFV
 AVILUB FLUID ATZ 295
 MULTITRANS PLUS ATF
 HD SYNTHETIC TRANSMISSION FLUID
 LUKOIL ATF SYNTH MN Z3
 YORK 886
 MOTOREX_YORK ATF VZ
 MOTUL ATF HD
 OTOKAR SPECTRA ATF Z
 TEBOIL FLUID ES-MAX
 ATF XT III FLUID PLUS
 DURADRIVE HD LONG DRAIN ATF
 GALP TRANSMATIC Z
 PETROMIN ATF Z20 LD
 TUTELA ATF 900 HD
 REPSOL MATIC SINTETICO
 REPSOL AUTOMATOR ATF 14C
 SIROIL ATF MAXIMUM
 SYN TRANSMISSION OIL VI
 DURASHIFT ATF HDLD
 SINOPEC GREATWALL FULLY SYNTHETIC ATF HD S
 SINOPEC GREATWALL SYNTHETIC ATF HD
 TEDEX ATF SYNTHETIC (S)
 LINGXIAN 10+ AUTOMATIC TRANSMISSION FLUID
 HEAVY DUTY ATF PRO ECO PLUS
 WOLF OFFICIALTECH MULTI VEHICLE ATF HD-LD

Nº de liberação da ZF

ZF004913
 ZF001756
 ZF002208
 ZF003370
 ZF008386
 ZF000197
 ZF000226
 ZF002158
 ZF002298
 ZF006058
 ZF007147
 ZF001685
 ZF001827
 ZF001330
 ZF001797
 ZF004900
 ZF002288
 ZF001669
 ZF004851
 ZF009451
 ZF004907
 ZF006107
 ZF003587
 ZF004737
 ZF001726
 ZF001748
 ZF004791
 ZF001893
 ZF002003
 ZF005936
 ZF003586
 ZF008282
 ZF003709
 ZF001091
 ZF004870
 ZF003345
 ZF003347
 ZF002213
 ZF003378
 ZF003488
 ZF006128

Classe de lubrificantes 14E**Fabricante (14E)**

PETRONAS LUBRICANTS INTERNATIONAL SDN BH, KUALA LUMPUR/MY
SHELL INTERNATIONAL PETROLEUM COMP. LTD, LONDON/GB
ZF FRIEDRICHSHAFEN AG, FRIEDRICHSHAFEN/DE

Designação do produto (14E)

TUTELA TRANSMISSION ATF 120
SHELL SPIRAX S6 ATF ZM
ZF ECOFLUID A LIFE

Nº de liberação da ZF

ZF000053
ZF006080
ZF001671